

# Scheda



## CD - IDENTIFICAZIONE

|                                               |                       |
|-----------------------------------------------|-----------------------|
| TSK - Tipo modulo                             | EP                    |
| CDM - Codice Modulo                           | ICCD_EP_0423492074561 |
| CBC - Identificativo scheda<br>bene culturale | 1600375939            |
| ESC - Ente schedatore                         | ICCD                  |
| ECP - Ente competente per<br>tutela           | ICCD                  |

## BC - DATI DI RIFERIMENTO

|                      |                 |
|----------------------|-----------------|
| BCR - Bene culturale | Stele funeraria |
|----------------------|-----------------|

|                      |  |
|----------------------|--|
| PVC - LOCALIZZAZIONE |  |
|----------------------|--|

|              |        |
|--------------|--------|
| PVCS - Stato | ITALIA |
|--------------|--------|

|                |        |
|----------------|--------|
| PVCR - Regione | Puglia |
|----------------|--------|

|                  |    |
|------------------|----|
| PVCP - Provincia | BA |
|------------------|----|

|                                            |                                          |
|--------------------------------------------|------------------------------------------|
| PVCC - Comune                              | Bari                                     |
| PVCE - Località estera                     | Cimitero Monumentale di Bari             |
| PVCI - Indirizzo                           | Via Francesco Crispi, 99, 70123 Bari     |
| <b>LDC - COLLOCAZIONE SPECIFICA</b>        |                                          |
| LDCT - Tipologia contenitore fisico        | Cimitero                                 |
| LDCN - Denominazione contenitore fisico    | Cimitero Monumentale                     |
| LDCM - Denominazione contenitore giuridico | Reparto ebraico                          |
| BCG - Condizione giuridica                 | proprietà Ente pubblico non territoriale |
| BCI - Riferimento inventariale             | Tomba n. 12                              |
| <b>IS - ISCRIZIONE</b>                     |                                          |
| <b>ISE - ISCRIZIONE</b>                    |                                          |
| ISED - Definizione                         | iscrizione                               |
| ISEC - Classe di appartenenza              | sepolcrale                               |
| ISEL - Lingua                              | ebraico                                  |
| ISEL - Lingua                              | italiano                                 |
| ISEF - Sistema grafico/alfabeto            | ebraico                                  |
| ISEF - Sistema grafico/alfabeto            | latino                                   |
| ISEF - Sistema grafico/alfabeto            | numeri arabi                             |
| ISEF - Sistema grafico/alfabeto            | numeri romani                            |
| ISET - Tipo di scrittura/di caratteri      | ebraico italiano-bizantina               |
| ISET - Tipo di scrittura/di caratteri      | stampatello maiuscolo                    |
| ISEM - Materia e tecnica                   | a incisione                              |
| ISEP - Posizione                           | Recto                                    |
| <b>CE - CAMPO EPIGRAFICO</b>               |                                          |
| <b>CEP - CAMPO EPIGRAFICO</b>              |                                          |
| CEPP - Posizione                           | centrato                                 |
| CEPM - Materia                             | iscrizione su calcare                    |
| CEPF - Forma                               | rettangolare                             |

|                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| CEPE - Apparato decorativo                   | cornice                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| CEPG - Apparato figurativo                   | simboli ebraici                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| CEPN - Note                                  | Stella di David; menorà a sette bracci                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>TS - TESTO</b>                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>TSC - STATO DI CONSERVAZIONE</b>          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| TSCC - Stato di conservazione                | integro                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>TST - TESTO</b>                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| TSTT - Trascrizione                          | A: תטמ'תב ויטשריף לאא לרפ' הבושחו הרשכ השא [תנמיטן] [ה] פ<br>וישאר רדא ה' ' פן הימי יצחוב הפטקנו הינב תא יכבר הבזע טנאמיד<br>[מ"יח] ב: Qui riposa Pola Feuerstein nata Dimat a Looz Polonia N. 15 · VIII · 1903 M. 28 · II · 1948                                                                                                                            |
| TSTR - Traduzione                            | A: Qui è sepolta Una donna retta e stimata Perl Egel Feuerstein figlia di Mattat Dimant ha abbandonato nel pianto i suoi figli è stata decisa alla metà dei suoi giorni morta il 18 di Adar I 5708 Sia la sua anima avvinta nel vincolo della vita (Sam 25,29) B: Qui riposa Pola Feuerstein nata Dimat a Looz Polonia N. 15 · VIII · 1903 M. 28 · II · 1948 |
| TSTI - Tipo di impaginazione                 | centrato                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| TSTE - Numero righe                          | 8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| TSTA - Andamento                             | sinistrorso                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| TSTU - Linee guida                           | semplici                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>ALE - ALTEZZA DELLE LETTERE</b>           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| ALEA - Altezza massima                       | 7 cm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| ALET - Altezza minima                        | 4 cm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| ALEI - Interlinea                            | 2,5 cm                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>DT - CRONOLOGIA</b>                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>DTZ - CRONOLOGIA GENERICA</b>             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| DTZG - Fascia cronologica/periodo            | XX secolo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| DTZS - Specifiche fascia cronologica/periodo | prima metà                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>DTS - CRONOLOGIA SPECIFICA</b>            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| DTSI - Da                                    | 1948                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| DTSV - Validità                              | ante                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| DTSF - A                                     | 1948                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |

|                                                  |                                                                                    |
|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>DTSL - Validità</b>                           | post                                                                               |
| <b>DTM - Motivazione/fonte</b>                   | iscrizione                                                                         |
| <b>AU - DEFINIZIONE CULTURALE</b>                |                                                                                    |
| <b>ATB - AMBITO CULTURALE</b>                    |                                                                                    |
| <b>ATBD - Denominazione</b>                      | Ambito ebraico                                                                     |
| <b>ATBM - Motivazione/fonte</b>                  | iscrizione                                                                         |
| <b>DO - DOCUMENTAZIONE</b>                       |                                                                                    |
| <b>FTA - DOCUMENTAZIONE FOTOGRAFICA</b>          |                                                                                    |
| <b>FTAN - Codice identificativo</b>              | FBCEI_1600115                                                                      |
| <b>FTAX - Genere</b>                             | documentazione allegata                                                            |
| <b>FTAP - Tipo</b>                               | fotografia digitale (file)                                                         |
| <b>FTAK - Nome file digitale</b>                 | FBCEI_1600115.JPG                                                                  |
| <b>FTA - DOCUMENTAZIONE FOTOGRAFICA</b>          |                                                                                    |
| <b>FTAN - Codice identificativo</b>              | FBCEI_1600116                                                                      |
| <b>FTAX - Genere</b>                             | documentazione allegata                                                            |
| <b>FTAP - Tipo</b>                               | fotografia digitale (file)                                                         |
| <b>FTAK - Nome file digitale</b>                 | FBCEI_1600116.JPG                                                                  |
| <b>FTAT - Note</b>                               | Iscrizione                                                                         |
| <b>BIB - BIBLIOGRAFIA</b>                        |                                                                                    |
| <b>BIBR - Abbreviazione</b>                      | M. Mascolo, 2019                                                                   |
| <b>BIBM - Riferimento bibliografico completo</b> | M. Mascolo, Il cimitero di guerra della comunità israelitica di Bari, Firenze 2019 |
| <b>CM - CERTIFICAZIONE E GESTIONE DEI DATI</b>   |                                                                                    |
| <b>CMR - Referente scientifico dei contenuti</b> | Perani, Mauro                                                                      |
| <b>CMC - Responsabile ricerca e redazione</b>    | Racioppi, Aura                                                                     |
| <b>CMA - Anno di redazione</b>                   | 2022                                                                               |
| <b>ADP - Profilo di accesso</b>                  | 1                                                                                  |

FBCEI\_1600116.JPG



